

La condensation dans le produit n'est pas garantie de Nordlux, seulement si le client est capable de documenter que la faute sur le produit a causé la pénétration de l'eau.  
Au cas de la condensation il faut examiner les points suivants:  
-Le montage de la lampe est correcte. Les joints et vis sont bien serrés et le verre est bien monté ?  
-Si il s'agit d'une bonne, les vapeurs de terre peuvent aussi être la cause de la condensation dans le produit. Cela s'évite avec un matériau de caulkage dans le tube.

**Lampes en aluminium**  
Les lampes en aluminium sont fabriquées en aluminium coulé sous pression et/ou extrudé. Le design de la lampe est déterminant pour savoir si les deux types de matériaux, ou un seul, sont utilisés pour la fabrication des différentes parties d'une même lampe. Les lampes en aluminium peintes sont peintes par pulvérisation, ce qui leur confère une surface régulière et lisse. Pour éviter que la lampe ne se ternisse, nous vous recommandons de la nettoyer et de l'essuyer après son installation et de répéter ce processus à 3 à 4 fois par an. Pour ce faire, nous vous conseillons d'utiliser un produit nettoyant pour la vaisselle et de recouvrir la couleur des lampes noires qui se décoloreront à la lumière intense du soleil, nous vous conseillons par ailleurs de les traiter avec un spray au silicone. Nous vous recommandons de ne pas installer les lampes en aluminium dans les zones côteières, agricoles et industrielles, étant donné que ces environnements agressifs peuvent entraîner la corrosion de la lampe. Sa surface pourrait alors s'écailler, se soulever et se recouvrir d'un dépôt blanchâtre.

Important : les trous de drainage doivent être propres et sans impuretés.  
NOUBLIEZ PAS DE SÉCHER TOUS PARTS DU PRODUIT AVANT LE MONTAGE !

NL

## Gefeliciteerd met uw nieuwe buitenverlichting

**Roestvrijstaal**  
Bemer dat u de lamp dient te onderhouden. U dient onderstaande onderhoudsinstructies te volgen.

Roestvrijstaal is doort z'n blinkende, egale en decoratieve oppervlak zeer geschikt voor buitengebruik.

Roestvrijstaal is een legering van ijzer, chroom en nikkel. Bij het belichten ontstaat er een dunne roestvrije oxaaldaag op het oppervlak.

Het oppervlak staat continu bloot aan invloed van wisselende weersomstandigheden en andere invloeden van het milieu. Dit betekent dat het oppervlak regelmatig behandeld moet worden om het blinkend en roestvrij te houden. Voor monitoring moet het staal behandeld worden met zuurrijke olie. De olie kan hierna worden afgewegd met een zachte doek. Deze behandeling moet 3 tot 4 keer per jaar worden uitgevoerd. Er wordt aanbevolen om geen lampen van roestvrij staal te plaatsen in agressieve omgevingen, zoals kustgebieden, landbouwgebieden en industriegebieden.

**Koper, Messing- en Tombak armaturen**

Onze koper, messeng en tombak armaturen zijn gemaakt van respectievelijk massief koper, messing of tombak. De machinele bewerkingen kunnen kleine krasen in het oppervlak achterlaten, evenals resten poederflet. Dit verdwijnt snel tijdens het patina proces. Na de eerste regenbuien zal het koper / messing / tombak oppervlak verkeren naar een bevochtigde toestand, maar al snel zal de zuurstof en het vocht in de lucht de lamp donker bruin kleuren. In de loop der jaren zal het koper een praktische patina-groene kleur, en het messing / tombak een donkerder en meer uniforme kleur krijgen. De behandeling van het patina oppervlak, en de snelheid waarmee het proces plaatsvindt, is afhankelijk van de omgeving waarin het armatuur zich bevindt.

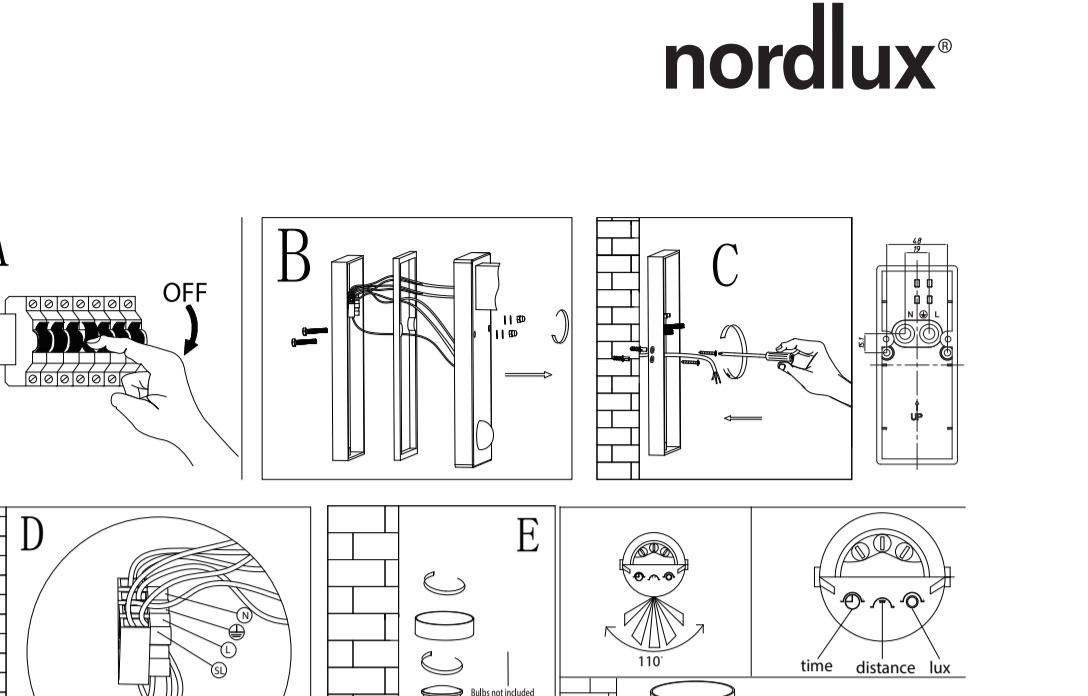
**Verzinking**  
De verzinking gebeurt manueel. De temperatuur van gesmolten zink is ongeveer 460 graden Celsius. Wanneer metalen in gesmolten zink gedompeld wordt, dan is er een reactie tussen de metalen. Deze reactie veroorzaakt op zijn beurt een metaalmengsel op de oppervlakte. Door deze elektro-chemische eigenschap, wordt de lamp tegen roest beschermd. De lamp en de verschillende onderdelen worden manueel in de gesmolten zink ondergedompeld. Door deze behandeling ontstaan er wijzigingen in de bovenlaag. Energizids wordt het oppervlak te effen en anderzijds worden er kleine druppels gevormd. Dunne "zink gordijnen" kunnen zich ook voordoen op de oppervlakte en zien eruit als dunne schillers die aan de rand van de lamp hangen. Deze schillers kunnen zeer gemakkelijk met de hand verwijderd worden.

**Onze aluminium lampen**  
Het ontwerp van een veranda-lamp is gebaseerd op gepoeder en/of geëxtrudeerd aluminium. Het ontwerp van de lamp bestaat uit beide materialen of slechts één worden gebruikt voor verschillende onderdelen van dezelfde lamp. Aluminium lampen van onbehandeld aluminium worden nabehandeld met een speciale blanke lak, die het oppervlak afsluit ter bescherming tegen corrosie. Geschilderde aluminium lampen zijn gepoedercoat en hebben een uniform en glad oppervlak. Om te voorkomen dat het aluminium van de lamp reageert met de omgeving rade we aan dat u de lamp na montage schoon te maken en te neten. Dit proces moet 3-4 keer per jaar worden herhaald. U kunt hiervoor een gewoon schoonmaakmiddel gebruiken. Zwarte lampen die door sterk zonlicht verbleken, kunnen prima behandeld worden met siliconenpray om de zwarte kleur te behouden. Wij raden niet aan om aluminium lampen te monteren in kust-, landbouw- en industriële gebieden, omdat deze agressieve omgevingen de lamp kunnen aantasten. Dat uit zich in de vorm van verwering, bubbels in het oppervlak en wit uitslaan van het oppervlak van de lamp.

**Condens:**

Kondens is een natuurlijk fenomeen dat zich voordoet in een bepaalde atmosferische toestand. Warme, vochtige lucht komt in contact met een koud oppervlak en zorgt voor condensatie van het water op het oppervlak. Wanneer water wordt verwarmd zorgt dit voor opstijgende waterdamp. Deze waterdamp kan opstijgen hebben op de elektrische componenten. Condens valt niet onder de garantie die door Nordlux wordt geboden, tenzij kan worden bewezen dat een gebrek aan de lamp het indringen van water mogelijk heeft gemaakt. Bij condensvorming dient het volgende te worden onderzocht: -Is de lamp correct gemonterd/gebouwd? Zitten de afdichtingen goed dicht en zijn de schroeven en het glas volledig aangehouden? -Bij een tuinlamp/buitenlamp kan opstijgende grondvocht dat in het lichtpaal terechtkomt condensvorming tot gevolg hebben. Dit kan worden verholpen door een afdrichtmateriaal in het lichtpaal aan te brengen.

-Belangrijk: Bescherm de eventuele afvoergaten tegen verontreiniging. VERGEET NIET ALLE AFZONDERLIJKE DELEN AF TE DROGEN VOORDAT DE LAMP WEER IN ELKAAR WORDT GEZET!



TIN MAXI

Monteringsanvisning | Montageanleitung | Mounting instruction | Installationsanvisningar | Instructions de montage | Montage-instructies | Item N°: 215191

1

**IPX5**  
**IPX4**

**DNK - IPX5:** Stav er forbundet i at trænge ind i lampen i en sådan mångde at det kan skæmpe lampens funktion/sikkerhed.  
**SWE - IPX5:** Dammskydd som hindrar store mängder av damm att skeda lampens funktion/säkerhet.  
**NOR - IPX5:** Stav er forbundet i tørene inn i lampen i en slik mengde at det kan skæmpe lampens funktion/sikkerhet.  
**NLD - IPX5:** Stoppartiklen kanne niet in zodanige hoeveelheden in het armatuur dringen, waardoor de funktelektriciteit van het armatuur beschadigd kan worden.  
**FRA - IPX5:** Protégée contre la poussière. La quantité infime qui pourra pénétrer ne peut absolument altérer le fonctionnement et la sécurité de la lampe.  
**DEU - IPX5:** Die Leuchte ist stabu sicher. Kein Einfluss auf den Betrieb/ die Sicherheit der Lampe.  
**GBR - IPX4:** Raindrops falling from any angle will not affect the function/safety of the lamp.  
**ESP - IPX4:** Se impide la entrada de polvo en la lámpara en cantidades que no afecten el funcionamiento ni la seguridad de la lámpara.  
**PRT - IPX4:** A entrada de pó na lámpara é impedida em quantidades que possam causar danos ao funcionamento ou segurança da lámpada.  
**ITA - IPX4:** Stagna alla penetrazione della polvere. La quantità minima che potrebbe penetrare non può alterare il funzionamento e la sicurezza della lampada.  
**FIN - IPX5:** Valaisan suojattu sellaeltaan polyn sisääntulevuusmitta, joka voi aiheuttaa toimintaa tai turvallisuutta.  
**POL - IPX5:** Szczelność na przenikanie do lampy pyłu w takich ilościach, że nie powodują żadnych uszkodzeń ani zagrożenia dla bezpieczeństwa lampy.  
**HRR - IPX5:** Prášení je onemocněním průduř v systému ochrany proti vodě a životnímu prostředí.  
**LVA - IPX4:** Lamps uzbrīvē uz veidošā tālīzi, lai pasargātu no puteķu ieplūšanas tās iekšējās daudzumās, kas izraisa lampas bojājumus.  
**SVK - IPX4:** Dážďové kaply, pádajúce pod akymkové ulomné ploché, nesmú prekonať priehľadnosť skla a vytvárať vlnky na povrchu lampy.  
**HUN - IPX4:** Esőszélnek pataklik a lámpa üvegén, amely nem befolyásolja a lámpa működését/sikereszt.

**EST - IPX4:** Die Leuchte ist stabu sicher. Kein Einfluss auf den Betrieb/ die Sicherheit der Lampe.

**ITA - IPX4:** Litoce pucco di acqua proveniente da tutte direzioni (360°) non compromette il funzionamento e la sicurezza della lampada.

**FIN - IPX4:** Sadeepisarat mistä tahansa kuilusta (360°) ei vaikuta valaisimien toimintaan ja turvallisuuteen.

**POL - IPX4:** Szczelność na przenikanie do lampy pyłu w takich ilościach, że nie powodują żadnych uszkodzeń ani zagrożenia dla bezpieczeństwa lampy.

**HRR - IPX4:** Prášení je onemocněním průduř v systému ochrany proti vodě a životnímu prostředí.

**LVA - IPX4:** Lamps uzbrīvē uz veidošā tālīzi, lai pasargātu no puteķu ieplūšanas tās iekšējās daudzumās, kas izraisa lampas bojājumus.

**SVK - IPX4:** Dážďové kaply, pádajúce pod akymkové ulomné ploché, nesmú prekonať priehľadnosť skla a vytvárať vlnky na povrchu lampy.

**HUN - IPX4:** Esőszélnek pataklik a lámpa üvegén, amely nem befolyásolja a lámpa működését/sikereszt.

**EST - IPX4:** Die Leuchte ist stabu sicher. Kein Einfluss auf den Betrieb/ die Sicherheit der Lampe.

**ITA - IPX4:** Stagna alla penetrazione della polvere. La quantità minima che potrebbe penetrare non può alterare il funzionamento e la sicurezza della lampada.

**FIN - IPX4:** Valaisan suojattu sellaaltaan polyn sisääntulevuusmitta, joka voi aiheuttaa toimintaa tai turvallisuutta.

**POL - IPX4:** Szczelność na przenikanie do lampy pyłu w takich ilościach, że nie powodują żadnych uszkodzeń ani zagrożenia dla bezpieczeństwa lampy.

**HRR - IPX4:** Prášení je onemocněním průduř v systému ochrany proti vodě a životnímu prostředí.

**LVA - IPX4:** Lamps uzbrīvē uz veidošā tālīzi, lai pasargātu no puteķu ieplūšanas tās iekšējās daudzumās, kas izraisa lampas bojājumus.

**SVK - IPX4:** Dážďové kaply, pádajúce pod akymkové ulomné ploché, nesmú prekonať priehľadnosť skla a vytvárať vlnky na povrchu lampy.

**HUN - IPX4:** Esőszélnek pataklik a lámpa üvegén, amely nem befolyásolja a lámpa működését/sikereszt.

**EST - IPX4:** Die Leuchte ist stabu sicher. Kein Einfluss auf den Betrieb/ die Sicherheit der Lampe.

**ITA - IPX4:** Stagna alla penetrazione della polvere. La quantità minima che potrebbe penetrare non può alterare il funzionamento e la sicurezza della lampada.

**FIN - IPX4:** Valaisan suojattu sellaaltaan polyn sisääntulevuusmitta, joka voi aiheuttaa toimintaa tai turvallisuutta.

**POL - IPX4:** Szczelność na przenikanie do lampy pyłu w takich ilościach, że nie powodują żadnych uszkodzeń ani zagrożenia dla bezpieczeństwa lampy.

**HRR - IPX4:** Prášení je onemocněním průduř v systému ochrany proti vodě a životnímu prostředí.

**LVA - IPX4:** Lamps uzbrīvē uz veidošā tālīzi, lai pasargātu no puteķu ieplūšanas tās iekšējās daudzumās, kas izraisa lampas bojājumus.

**SVK - IPX4:** Dážďové kaply, pádajúce pod akymkové ulomné ploché, nesmú prekonať priehľadnosť skla a vytvárať vlnky na povrchu lampy.

**HUN - IPX4:** Esőszélnek pataklik a lámpa üvegén, amely nem befolyásolja a lámpa működését/sikereszt.

**EST - IPX4:** Die Leuchte ist stabu sicher. Kein Einfluss auf den Betrieb/ die Sicherheit der Lampe.

**ITA - IPX4:** Stagna alla penetrazione della polvere. La quantità minima che potrebbe penetrare non può alterare il funzionamento e la sicurezza della lampada.

**FIN - IPX4:** Valaisan suojattu sellaaltaan polyn sisääntulevuusmitta, joka voi aiheuttaa toimintaa tai turvallisuutta.

**POL - IPX4:** Szczelność na przenikanie do lampy pyłu w takich ilościach, że nie powodują żadnych uszkodzeń ani zagrożenia dla bezpieczeństwa lampy.

**HRR - IPX4:** Prášení je onemocněním průduř v systému ochrany proti vodě a životnímu prostředí.

**LVA - IPX4:** Lamps uzbrīvē uz veidošā tālīzi, lai pasargātu no puteķu ieplūšanas tās iekšējās daudzumās, kas izraisa lampas bojājumus.

**SVK - IPX4:** Dážďové kaply, pádajúce pod akymkové ulomné ploché, nesmú prekonať priehľadnosť skla a vytvárať vlnky na povrchu lampy.

**HUN - IPX4:** Esőszélnek pataklik a lámpa üvegén, amely nem befolyásolja a lámpa működését/sikereszt.

**EST - IPX4:** Die Leuchte ist stabu sicher. Kein Einfluss auf den Betrieb/ die Sicherheit der Lampe.

**ITA - IPX4:** Stagna alla penetrazione della polvere. La quantità minima che potrebbe penetrare non può alterare il funzionamento e la sicurezza della lampada.

**FIN - IPX4:** Valaisan suojattu sellaaltaan polyn sisääntulevuusmitta, joka voi aiheuttaa toimintaa tai turvallisuutta.

**POL - IPX4:** Szczelność na przenikanie do lampy pyłu w takich ilościach, że nie powodują żadnych uszkodzeń ani zagrożenia dla bezpieczeństwa lampy.

**HRR - IPX4:** Prášení je onemocněním průduř v systému ochrany proti vodě a životnímu prostředí.

**LVA - IPX4:** Lamps uzbrīvē uz veidošā tālīzi, lai pasargātu no puteķu ieplūšanas tās iekšējās daudzumās, kas izraisa lampas bojājumus.

**SVK - IPX4:** Dážďové kaply, pádajúce pod akymkové ulomné ploché, nesmú prekonať priehľadnosť skla a vytvárať vlnky na povrchu lampy.

**HUN - IPX4:** Esőszélnek pataklik a lámpa üvegén, amely nem befolyásolja a lámpa működését/sikereszt.

**EST - IPX4:** Die Leuchte ist stabu sicher. Kein Einfluss auf den Betrieb/ die Sicherheit der Lampe.

**ITA - IPX4:** Stagna alla penetrazione della polvere. La quantità minima che potrebbe penetrare non può alterare il funzionamento e la sicurezza della lampada.

**FIN - IPX4:** Valaisan suojattu sellaaltaan polyn sisääntulevuusmitta, joka voi aiheuttaa toimintaa tai turvallisuutta.

**POL - IPX4:** Szczelność na przenikanie do lampy pyłu w takich ilościach, że nie powodują żadnych uszkodzeń ani zagrożenia dla bezpieczeństwa lampy.

**HRR - IPX4:** Prášení je onemocněním průduř v systému ochrany proti vodě a životnímu prostředí.

**LVA - IPX4:** Lamps uzbrīvē uz veidošā tālīzi, lai pasargātu no puteķu ieplūšanas tās iekšējās daudzumās, kas izraisa lampas bojājumus.

**SVK - IPX4:** Dážďové kaply, pádajúce pod akymkové ulomné ploché, nesmú prekonať priehľadnosť skla a vytvárať vlnky na povrchu lampy.

**HUN - IPX4:** Esőszélnek pataklik a lámpa üvegén, amely nem befolyásolja a lámpa működését/sikereszt.

pieni närmäjä ja erilaiset loppuhuhtueluaineet omat jälkensä. Nämä jaljet haittavat nopeasti valaisimen palattomuutta. Ensimmäisten sateiden jälkeen kupari/messinkim/tompakkipinta voi näyttää laikukkaalta mutta ilma ja kosteus tuovat kuitenkin nopeasti valaisimen pinnalle tummuuden ja sekoittuksen. Vuoden kuluttua kupari saa kauniin vihreän patinan ja messinkim/tompakkipinta luovuttaa värin muuttuu lasaisemaksi. Pinnan patinan taasuojuutuun ja säävyn vakuuttaa tekijät valaisimseen ympäristössä.

#### Lämpögalvanointi valaisin

Sinkkisäistys tehdään käytönä kintteissä laitteissa. Sulavan sinkin lämpötila on 400 astetta.

Kun matalla kasteetaan sulavaan sinkkiin, metalli reagioi keskenään ja pintaan kehityy leijerakkuus.

**Copper, Brass and Tombac**  
Copper, brass and tombac fixtures are made from respectively solid copper, brass and tombac. The mechanical machining will leave small scratches in the surface, as well as residues of rust acid. This rapidly disappears in the patina process. After the first rain shows the copper / brass / tombac surface will appear stained, but the aerated air and moisture will remove the stain and leave a dark brownish patina.

On the fixture, the material copper will be a golden-yellow/green color and brass / tombac will get a darker and more uniform color. The uniformity of the patina surface, as well as the rate at which the process occurs is dependent on the environment that affect the fixture.

#### Hot-galvanized lamps

The zinc treatment of the steel lamps is executed manually in plants. The temperature of the zinc bath is about 460 degrees. When the lamp is heated up it leads to rising water vapour, which occurs when the lamp is heated up.

**FIN - Class I:** Lampen har jordterminal skal derfor tilsluttes installationens jordfæste gennordeling.

**SWE - Class I:** Lampan har anslutning till jord och skall därför anslutas guldjordning.

**NOR - Klasse I:** Lampan har jordterminal och skall därför tilsluttes installationens guldjordning.

**DK - Klasse 1:** Het aantal is uitgerust met een aardklem en moet daarvoor aan de peelf/ground aardfeste aangesloten worden.

**FRA - Classe I:** La lampe a une connexion à la terre, il faut donc la connecter au fil de terre jaune et vert de l'installation.

**DEU - Klasse I:** Die Lampe hat eine Erdungsleitung und muss deshalb die entsprechende Erdungsleitung angeschlossen werden.

**GBR - Class 1:** The lamp has a ground terminal and must be connected to the yellow-green earth wire.

**ESP - Clase I:** La lámpara tiene terminal de tierra, así que debe conectarse al cable amarillo/verde de la instalación.

**LTU - A lampės su įmontuota lėtinėja ir tėra, kuriomis gali būti ligosios ar vėdinėtos.**

**ITL - Clase I:** La lámpara ha un terminal para la tierra, que es ligado a los amarillos o verdes.

**SVK - Vysvetlenie:** Vysvetlenie je prevedenie, ktoré poukazuje na rozdiel medzi výrobkom a jeho výrobcami.

**GR - Κατηγορία:** Η λάμπα είναι αποκλειστικά για την εγκαύσηση στην επιφάνεια.

**RUS - Классификация:** Лампа предназначена для установки на стены.

**HVR - Svensktje je prikladna samo za zidnu montazu.**

**EST - Valgusti sobi kiinnitamiseks ainult siin.**

**LVA - Lampu drīkst uzstādīt tikai pie sienas.**

**SVK - Lampu sa možno umiestniť iba na stenu.**

**HUN - A lámpa csak falra szerelhető.**

**ROM - Lampă se poate monta doar pe perete.**

**CZE - Lampu je vhodná jen pro montáž na stěnu.**

**MAX - Klasse I: Lampan har jordterminal skal derfor tilsluttes installationens jordfæste gennordeling.**

**SWE - Klasse I: Lampan har anslutning till jord och skall därför anslutas guldjordning.**

**NOR - Klasse I:** Lampan har jordterminal og skal dørfør tilsluttes installationens guldjordning.

**DK - Klasse 1:** Het aantal is uitgerust met een aardklem en moet daarvoor aan de peelf/ground aardfeste aangesloten worden.

**FRA - Classe I:** La lampe a une connexion à la terre, il faut donc la connecter au fil de terre jaune et vert de l'installation.

**DEU - Klasse I:** Die Lampe hat eine Erdungsleitung und muss deshalb die entsprechende Erdungsleitung angeschlossen werden.

**GBR - Class 1:** The lamp has a ground terminal and must be connected to the yellow-green earth wire.

**ESP - Clase I:** La lámpara tiene terminal de tierra, así que debe conectarse al cable amarillo/verde de la instalación.

**LTU - A lampės su įmontuota lėtinėja ir tėra, kuriomis gali būti ligosios ar vėdinėtos.**

**ITL - Clase I:** La lámpara ha un terminal para la tierra, que es ligado a los amarillos o verdes.

**SVK - Vysvetlenie:** Vysvetlenie je prevedenie, ktoré poukazuje na rozdiel medzi výrobkom a jeho výrobcami.

**GR - Κατηγορία:** Η λάμπα είναι αποκλειστικά για την εγκαύσηση στην επιφάνεια.

**RUS - Классификация:** Лампа предназначена для установки на стены.

**HVR - Svensktje je prikladna samo za zidnu montazu.**

**EST - Valgusti sobi kiinnitamiseks ainult siin.**

**LVA - Lampu drīkst uzstādīt tikai pie sienas.**

**SVK - Lampu sa možno umiestniť iba na stenu.**

**HUN - A lámpa csak falra szerelhető.**

**ROM - Lampă se poate monta doar pe perete.**

**CZE - Lampu je vhodná jen pro montáž na stěnu.**

**MAX - Klasse I: Lampan har jordterminal skal derfor tilsluttes installationens jordfæste gennordeling.**

**SWE - Klasse I: Lampan har anslutning till jord och skall därför anslutas guldjordning.**

**NOR - Klasse I:** Lampan har jordterminal og skal dørfør tilsluttes installationens guldjordning.

**DK - Klasse 1:** Het aantal is uitgerust met een aardklem en moet daarvoor aan de peelf/ground aardfeste aangesloten worden.

**FRA - Classe I:** La lampe a une connexion à la terre, il faut donc la connecter au fil de terre jaune et vert de l'installation.

**DEU - Klasse I:** Die Lampe hat eine Erdungsleitung und muss deshalb die entsprechende Erdungsleitung angeschlossen werden.

**GBR - Class 1:** The lamp has a ground terminal and must be connected to the yellow-green earth wire.

**ESP - Clase I:** La lámpara tiene terminal de tierra, así que debe conectarse al cable amarillo/verde de la instalación.

**LTU - A lampės su įmontuota lėtinėja ir tėra, kuriomis gali būti ligosios ar vėdinėtos.**

**ITL - Clase I:** La lámpara ha un terminal para la tierra, que es ligado a los amarillos o verdes.

**SVK - Vysvetlenie:** Vysvetlenie je prevedenie, ktoré poukazuje na rozdiel medzi výrobkom a jeho výrobcami.

**GR - Κατηγορία:** Η λάμπα είναι αποκλειστικά για την εγκαύσηση στην επιφάνεια.

**RUS - Классификация:** Лампа предназначена для установки на стены.

**HVR - Svensktje je prikladna samo za zidnu montazu.**

**EST - Valgusti sobi kiinnitamiseks ainult siin.**

**LVA - Lampu drīkst uzstādīt tikai pie sienas.**

**SVK - Lampu sa možno umiestniť iba na stenu.**

**HUN - A lámpa csak falra szerelhető.**

**ROM - Lampă se poate monta doar pe perete.**

**CZE - Lampu je vhodná jen pro montáž na stěnu.**

**MAX - Klasse I: Lampan har jordterminal skal derfor tilsluttes installationens jordfæste gennordeling.**

**SWE - Klasse I: Lampan har anslutning till jord och skall därför anslutas guldjordning.**

**NOR - Klasse I:** Lampan har jordterminal og skal dørfør tilsluttes installationens guldjordning.

**DK - Klasse 1:** Het aantal is uitgerust met een aardklem en moet daarvoor aan de peelf/ground aardfeste aangesloten worden.

**FRA - Classe I:** La lampe a une connexion à la terre, il faut donc la connecter au fil de terre jaune et vert de l'installation.

**DEU - Klasse I:** Die Lampe hat eine Erdungsleitung und muss deshalb die entsprechende Erdungsleitung angeschlossen werden.

**GBR - Class 1:** The lamp has a ground terminal and must be connected to the yellow-green earth wire.

**ESP - Clase I:** La lámpara tiene terminal de tierra, así que debe conectarse al cable amarillo/verde de la instalación.

**LTU - A lampės su įmontuota lėtinėja ir tėra, kuriomis gali būti ligosios ar vėdinėtos.**

**ITL - Clase I:** La lámpara ha un terminal para la tierra, que es ligado a los amarillos o verdes.

**SVK - Vysvetlenie:** Vysvetlenie je prevedenie, ktoré poukazuje na rozdiel medzi výrobkom a jeho výrobcami.

**GR - Κατηγορία:** Η λάμπα είναι αποκλειστικά για την εγκαύσηση στην επιφάνεια.

**RUS - Классификация:** Лампа предназначена для установки на стены.

**HVR - Svensktje je prikladna samo za zidnu montazu.**

**EST - Valgusti sobi kiinnitamiseks ainult siin.**

**LVA - Lampu drīkst uzstādīt tikai pie sienas.**

**SVK - Lampu sa možno umiestniť iba na stenu.**

**HUN - A lámpa csak falra szerelhető.**

**ROM - Lampă se poate monta doar pe perete.**

**CZE - Lampu je vhodná jen pro montáž na stěnu.**

**MAX - Klasse I: Lampan har jordterminal skal derfor tilsluttes installationens jordfæste gennordeling.**

**SWE - Klasse I: Lampan har anslutning till jord och skall därför anslutas guldjordning.**

**NOR - Klasse I:** Lampan har jordterminal og skal dørfør tilsluttes installationens guldjordning.

**DK - Klasse 1:** Het aantal is uitgerust met een aardklem en moet daarvoor aan de peelf/ground aardfeste aangesloten worden.

**FRA - Classe I:** La lampe a une connexion à la terre, il faut donc la connecter au fil de terre jaune et vert de l'installation.

**DEU - Klasse I:** Die Lampe hat eine Erdungsleitung und muss deshalb die entsprechende Erdungsleitung angeschlossen werden.

**GBR - Class 1:** The lamp has a ground terminal and must be connected to the yellow-green earth wire.

**ESP - Clase I:** La lámpara tiene terminal de tierra, así que debe conectarse al cable amarillo/verde de la instalación.

**LTU - A lampės su įmontuota lėtinėja ir tėra, kuriomis gali būti ligosios ar vėdinėtos.**

**ITL - Clase I:** La lámpara ha un terminal para la tierra, que es ligado a los amarillos o verdes.

**SVK - Vysvetlenie:** Vysvetlenie je prevedenie, ktoré poukazuje na rozdiel medzi výrobkom a jeho výrobcami.

**GR - Κατηγορία:** Η λάμπα είναι αποκλειστικά για την εγκαύσηση στην επιφάνεια.

**RUS - Классификация:** Лампа предназначена для установки на стены.

**HVR - Svensktje je prikladna samo za zidnu montazu.**

**EST - Valgusti sobi kiinnitamiseks ainult siin.**

**LVA - Lampu drīkst uzstādīt tikai pie sienas.**

**SVK - Lampu sa možno umiestniť iba na stenu.**

**HUN - A lámpa csak falra szerelhető.**

**ROM - Lampă se poate monta doar pe perete.**

**CZE - Lampu je vhodná jen pro montáž na stěnu.**

**MAX - Klasse I: Lampan har jordterminal skal derfor tilsluttes installationens jordfæste gennordeling.**

**SWE - Klasse I: Lampan har anslutning till jord och skall därför anslutas guldjordning.**

**NOR - Klasse I:** Lampan har jordterminal og skal dørfør tilsluttes installationens guldjordning.

**DK - Klasse 1:** Het aantal is uitgerust met een aardklem en moet daarvoor aan de peelf/ground aardfeste aangesloten worden.

**FRA - Classe I:** La lampe a une connexion à la terre, il faut donc la connecter au fil de terre jaune et vert de l'installation.

**DEU - Klasse I:** Die Lampe hat eine Erdungsleitung und muss deshalb die entsprechende Erdungsleitung angeschlossen werden.

**GBR - Class 1:** The lamp has a ground terminal and must be connected to the yellow-green earth wire.

